

Akkaataa Puget Sound ESD Early Learning Programs'tiif itti Iyyatan

Baga Nagaan Dhuftan!

Adaraa kee, daa'ima tokkoof faayilii iyyannoo tokko guuti akkasumas ragaalee gaaffataman itti maxxansi.

Odeeffannoon kee icciitiin eeggama. Haala-godaansaa hin gaaffannu, hin mirkaneessinu yookiin hin gabaasnu.

Sagantaalee keenyaaf ulaagaa guutuun umurii daa'imaa fi galii maatii irratti hundaa'a, guyyaa iyyannoo irratti hin hundaa'u.

Sagantaaleen keenya hatattamaan guutu, kanaaf adaraa kee hanga siif danda'ametti dafii iyyadhu!



Iyyannicha guutuuf gargaarsa yoo feete, yookiin ragaalee gaaffataman hunda hin qabdu yoo ta'e nu qunnamii.

Maaloo, tarkaanfilee armaan gadii hordofi:



Unka iyyannichaa halluu gurraacha yookiin bifasamii fayyadamuun guuti.



Ragaa galagalcha guyyaa dhalootaa daa'ima keetii itti maxxansi.



Galagalcha Ragaa Seera-Qabeessummaa Guddisa-Daa'imaa itti maxxansi.



Galagalcha ragaa galii maatii keetii itti maxxansi.



Galagalcha ragaa baay'ina miseensa maatii itti maxxansi.

Kanneen keessaa tokko fayyadami:

- Ragaa Dhalootaa
- Paaspoortii/Viisaa
- Ragaalee Guddifachaa
- Xalayaa Eeyyama Kunuunsa Daa'immanii
- Galmee Talaallii Kan Yeroo Ammaa

Kanneen keessaa tokko fayyadami:

- Ragaa Dhalootaa
- Paaspoortii/Viisaa
- Ragaalee Guddifachaa
- Galmee Kunuunsa Guddisaa
- Walii-galtee barreeffamaa kan abbaan/haadhaan akkasumas nama itti-gaaffatamummaa eeguusa-seeraa fudhateen mallatteeffamee fi guyyaan itti barreeffame

Kanneen si ilaallatan hunda fayyadami:

- Unka Taaksii Galii kan Waggaa Darbee
- Unka W-2 kan Waggaa Darbee
- Ragaalee kaffaltii kan ji'oota 12 darbanii
- Xalayaawwan faayidaawwan SSI/TANF kan ji'oota 12 darbanii
- Baajata Kunuunsa Daa'imaa
- Gargaarsa daa'imaa
- Xalayaa hojjechiisaa kan hundee galii waliigalaa ji'oota 12 darbanii qabu

Kanneen keessaa tokko fayyadami:

- Unka Taaksii Galii kan Waggaa Darbee
- Liizii/Kontiraata Manaa



Galii gosa kan biroo, kanneen armaan olitti tarreeffaman irraa adda yoo fudhatte ta'e biroo keenyatti nuuf bilbili.



Kan gadiitti iyyannoo guutamee fi ragaalee kee deebisi:

Teessoo:

Lakk. Bilbilaa:

Akkasumas galagalcha galmee talaallii kan yeroo ammaa daa'ima keetii yoo itti dabalte fayyaduu mala.

Daa'imni kee IFSP/IEP kan yeroo ammaa yoo qabaate/tte, akkasuma, galagalcha isaa iyyannoo keetti maxxansi.

Maaloo, ragaan galii keetii dabalamuusaa mirkaneessi. Odeeffannoo kana malee iyyata kee ilaalluu hin dandeenyu.

Hanga siif danda'ametti iyyannicha kee kan guutamee daftee deebisuu yaadadhu! Sagantaawwan Barumsa Jalqabaa keenya waan filattaniif galatoomaa!

Iyyannoo Barumsa Jalqabaa 2018-2019

STAFF ONLY	Date received:	Site Name/ID:	❖ ELMS Prescreen Questions	☐ + ☉ TOTAL	Child's Age
	Date staff reviewed application with family:	HS/EHS ONLY - Date sent to PSESD:			
	Is this child a newborn taking the mother's slot? ☐ Yes ☐ No	Is this child currently enrolled in a community slot at this center? ☐ Yes ☐ No	Is this child's sibling currently enrolled in a community slot at this center? ☐ Yes ☐ No	☉	
If yes, mother's name:					

Odeeffannoon iyyannoo keerra jiru iccitiin qabama akkasumas daa'imni kee akka Sagantaalee Barumsa Jalqabaa keenyaaf ulaagaa akka guutu/ttu murteessuuf qofa fayyadamama. Haala-Godaansaa hin gaaffannu, hin mirkaneessinu, yookiin hin gabaasnu.

ODEEFFANNOO DAA'IMAA	Odeeffannoo Daa'imaa	
	❖ Maqaa duraa:	Qubee-duree Maqaa-Gidduu: Maqaa Dhumaa:
	❖ Guyyaa Dhalootaa: ____/____/____ Ji'a/Guyyaa/Bara	❖ Saala:
	Maaloo, iyyannoo kana waliin ragaa guyyaa dhalootaa dabali	
	Odeeffannoo armaan gadii sassaabuun daa'imaa fi maatii keetiif tajaajilawwanii fi gargaarsawwan adda ta'an akka aadaatti irra-caalaatti fudhatamoo ta'an murteessuuf nu fayyada.	
	❖ Afaan dhalootaa daa'ima keetii maali? _____	
	❖ Daa'imni kee Ispanikii/Latinoodhaa? ☐ Eyyee - Maaloo biyya dhalootaa ibsi yookiin barreessi: _____ ☐ Miti	
	❖ Lammiin daa'ima keetii maali? Kan si ilaallatu hunda mallattoo itti godhi: ☐ Afirika/Afirika Ameerikaa/Gurraacha ➢ Maaloo, sanyii/biyya dhalootaa ibsi yookiin barreessi: _____ ☐ Eeshiyaa ➢ Maaloo, sanyii/biyya dhalootaa ibsi yookiin barreessi: _____ ☐ Lammii Alaskaa/Lammii Ameerikaa/Ameerikaa Indiyaa ➢ Maaloo, sanyii/biyya dhalootaa ibsi yookiin barreessi: _____ ☐ Lammii Hawaa'ii yookiin Ayislaanderii Pacifikii ➢ Maaloo, sanyii/biyya dhalootaa ibsi yookiin barreessi: _____ ☐ Adii ➢ Maaloo, sanyii/biyya dhalootaa ibsi yookiin barreessi: _____	
	Armaan duratti hin tarreeffamne yoo ta'e, lammii daa'ima keetii ibsi: _____	
	Sagantaalee kanneen gadii kamiyyu keessaa daa'imni kee yeroo-darbe hordofeeraa/teetti? ☐ Birth-to-3 Home Visiting Program ☐ Head Start ☐ Early Support for Infants and Toddlers (ESIT) ☐ Migrant/Seasonal Head Start Waashingiteen iddoo kamittiyyu ☐ Early Head Start ☐ ECEAP ☐ Parents as Teachers ☐ Miti	
Yeroo dhumaatiif daa'imni kee yoom hordofe? _____ Maqaa fi iddoo sagantaa: _____		
❖ Daa'imni kee guddisa-daa'imaa seera-qabeessaa/kunuunsa-firaa keessaa? (Eeyyama kunuunsa-kennituu kutaa-biyyaa yookiin sanyii irraa kunis daa'imni ramaddii guddisa-daa'imaa seera-qabeessaa/kunuunsa-firaa ti kan jedhu) ☐ Eyyee ☐ Miti ➢ Yeroo darbe daa'imni kee guddisa-daa'imaa seer-qabeessaa/kunuunsa-firaa keessa tureeraa? ☐ Eyyee ☐ Miti		
Daa'imni kee sababii dhimmoota amalaatiif giddu-gala kunuunsa daa'immanii yookiin oolmaa-daa'immanii akka gadhiisu gaaffatamee ni beekaa? ☐ Eyyee ☐ Miti		
Daa'imni kee miidhaan yookiin duubatti-dhiifamuun irra ga'eeraa? ☐ Eyyee ☐ Miti		
Daa'imni kee Dhiyeessaa Kunuunsa Fayyaatiin qorannoon fayyaa godhamee dhibeewwan fayyaa cimoo/dhaabbatoo tokko yookiin isaa ol irratti argameeraa, kunis kanneen akka asmii, dhukkuba sukkaaraa, dhibee kuffiisaa, dhibee onnee, yookiin michuu-ta'uu-dhabuwwan lubbuuf sodaachiisan? ☐ Eyyee - Maaloo ibsi: _____ ☐ Miti		

ODEEFFANNOO DAA'IMAA	Odeeffannoo Daa'ima																
	Daa'imni kee duubatti-hafinsa yookiin dadhabinsa guddinaa ni qaba jettee ni shakkitaa?																
	<input type="checkbox"/> Eyyee - Maaloo ibsi: _____		<input type="checkbox"/> Miti														
	Daa'imni kee Karoora Tajaajila Dhuunfaa Maatii (IFSP) yookiin Karoora Barnoota Dhuunfaa (IEP) yeroo ammaa ni qabaa? <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti																
	Eyyee yoo ta'e, maaloo gaaffiiwwan armaan gadii deebisi akkasumas galagalcha IFSP yookiin IEP iyyyata kanatti dabali																
	➤ Maaloo, qoodawwan IEP/IFSP hundatti mallattoo godhi: <table style="width:100%; margin-top: 5px;"> <tr> <td><input type="checkbox"/> Dhibee-guddinaa</td> <td><input type="checkbox"/> Dhibee sammuu</td> <td><input type="checkbox"/> Rakkoo barachuu murtaa'aa ta'e</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Duudaa-dhibee qaroo</td> <td><input type="checkbox"/> Qaam-hir'ina baay'ee</td> <td><input type="checkbox"/> Dhibee dubbachuu/afaanii</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Duubatti-hafinsa guddinaa</td> <td><input type="checkbox"/> Dhibee lafee</td> <td><input type="checkbox"/> Miidhama sammuu kan yaaddoo cimtuun madde</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Jeequmsa miraa</td> <td><input type="checkbox"/> Dhibee fayyaa kan biroo</td> <td><input type="checkbox"/> Dhibee Qaroo</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Hanqina dhageettii</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			<input type="checkbox"/> Dhibee-guddinaa	<input type="checkbox"/> Dhibee sammuu	<input type="checkbox"/> Rakkoo barachuu murtaa'aa ta'e	<input type="checkbox"/> Duudaa-dhibee qaroo	<input type="checkbox"/> Qaam-hir'ina baay'ee	<input type="checkbox"/> Dhibee dubbachuu/afaanii	<input type="checkbox"/> Duubatti-hafinsa guddinaa	<input type="checkbox"/> Dhibee lafee	<input type="checkbox"/> Miidhama sammuu kan yaaddoo cimtuun madde	<input type="checkbox"/> Jeequmsa miraa	<input type="checkbox"/> Dhibee fayyaa kan biroo	<input type="checkbox"/> Dhibee Qaroo	<input type="checkbox"/> Hanqina dhageettii	
<input type="checkbox"/> Dhibee-guddinaa	<input type="checkbox"/> Dhibee sammuu	<input type="checkbox"/> Rakkoo barachuu murtaa'aa ta'e															
<input type="checkbox"/> Duudaa-dhibee qaroo	<input type="checkbox"/> Qaam-hir'ina baay'ee	<input type="checkbox"/> Dhibee dubbachuu/afaanii															
<input type="checkbox"/> Duubatti-hafinsa guddinaa	<input type="checkbox"/> Dhibee lafee	<input type="checkbox"/> Miidhama sammuu kan yaaddoo cimtuun madde															
<input type="checkbox"/> Jeequmsa miraa	<input type="checkbox"/> Dhibee fayyaa kan biroo	<input type="checkbox"/> Dhibee Qaroo															
<input type="checkbox"/> Hanqina dhageettii																	
➤ Barnootni Oolmaa-daa'immaanii yookiin Sagantaan dhalootaa-hanga-3 siif ni jiraa/salphaatti siif ni argamaa? <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti <input type="checkbox"/> Hin Beeku																	
Waa'ee guddinaa fi fayyaa daa'ima keetii yaaddoo ni qabdaa? Kan si ilaallatu hunda mallattoo itti godhi:																	
<input type="checkbox"/> Ulfaatina gad-bu'aa yeroo dhalannaa (kan 5.8 lbs. gadi ta'e)		<input type="checkbox"/> Dhibee Sammoo - Maaloo ibsi: _____															
		<input type="checkbox"/> Amala - Maaloo ibsi: _____															

<input type="checkbox"/> Dhageettii <input type="checkbox"/> Qaroo <input type="checkbox"/> Dhukkubbii ilkaanii/oorii/dhiiguu foon ilkaanii <input type="checkbox"/> Qoricha-araadessaan/alkooliin miidhame		<input type="checkbox"/> Jibbinsa nyaataa/soorata addaa - Maaloo ibsi: _____ <input type="checkbox"/> Dubbachuu/afaan <input type="checkbox"/> Sochii maashaa xiqqaa/sochii maashaa walii-galaa <input type="checkbox"/> Kan biroo - maaloo adda-baasi: _____															
Daa'imni kun inshuraansii fayyaa ni qabaa?																	
<input type="checkbox"/> Eyyee - Gosa akkamii? ➤ <input type="checkbox"/> Washington Apple Health/ProviderOne <input type="checkbox"/> Inshuraansii Dhuunfaa <input type="checkbox"/> Lammummaa yookiin Haguuggii Fayyaa Ittisa-Biyyaa <input type="checkbox"/> Miti																	
Daa'imni kun Ogeessa-fayyaa idilee yookiin kilinika fayyaa ni qabaa/di? <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti																	
Daa'imni kun ji'oota 12 dabran keessatti qorannoo-fayyaa daa'ima argateeraa/teettii? <input type="checkbox"/> Eyyee - Guyyaa qorannoo yeroo-dabree: ___/___/___ <input type="checkbox"/> Guyyaan hin beekamu <input type="checkbox"/> Miti																	
Daa'imni kun inshuraansii fayyaa ilkaanii ni qabaa?																	
<input type="checkbox"/> Eyyee - Gosa akkamii? ➤ <input type="checkbox"/> Washington Apple Health/ProviderOne <input type="checkbox"/> Inshuraansii Dhuunfaa <input type="checkbox"/> Lammummaa yookiin Haguuggii Fayyaa-Ilkaanii Ittisa-Biyyaa <input type="checkbox"/> Miti																	
Daa'imni kun ogeessa fayyaa ilkaanii yookiin kilinika fayyaa ilkaanii idilee ni qabaa/dii? <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti																	
Daa'imni kun ji'oota 6 dabran keessatti qorannoo fayyaa ilkaanii argateeraa/teettii? <input type="checkbox"/> Eyyee - Guyyaa qorannoo kan yeroo-dabree: ___/___/___ <input type="checkbox"/> Guyyaan hin beekamu <input type="checkbox"/> Miti																	

ODEEFFANNOO MAATII	Odeeffannoo Maatii	Abbaa/Haadha/Guddisaa/tuu 1	Abbaa/Haadha/Guddisaa/tuu 2
	❖ Maqaa:		
	❖ Firummaa daa'imaaf:	<input type="checkbox"/> Abbaa/Haadha Dhiigaa/Guddifachaa/Kunuunsaa-yeroofii <input type="checkbox"/> Abbaa/Haadha Buddeena <input type="checkbox"/> Akaakayyuu/akkoo <input type="checkbox"/> Fira Biroo <input type="checkbox"/> Kan biraa	<input type="checkbox"/> Abbaa/Haadha Dhiigaa/Guddifachaa/Kunuunsaa-yeroofii <input type="checkbox"/> Abbaa/Haadha Buddeena <input type="checkbox"/> Akaakayyuu/akkoo <input type="checkbox"/> Fira Biroo <input type="checkbox"/> Kan biraa
	❖ Guyyaa Dhalootaa:	___/___/___ Ji'a/Guyyaa/Bara	___/___/___ Ji'a/Guyyaa/Bara
	Yeroo daa'imni kun dhalate umurii kee meeqa ture?	_____	_____
	❖ Teessoo:		
	❖ Lakk.Bilbilaa:	____-____-____ <input type="checkbox"/> Bilbila Manaa <input type="checkbox"/> Mobaayilii <input type="checkbox"/> Bilbila biiroo	____-____-____ <input type="checkbox"/> Bilbila Manaa <input type="checkbox"/> Mobaayilii <input type="checkbox"/> Bilbila biiroo
❖ Bilbila Dabalataa:	____-____-____ <input type="checkbox"/> Bilbila Manaa <input type="checkbox"/> Mobaayilii <input type="checkbox"/> Bilbila biiroo	____-____-____ <input type="checkbox"/> Bilbila Manaa <input type="checkbox"/> Mobaayilii <input type="checkbox"/> Bilbila biiroo	
❖ Imeelii:			

Odeeffannoo Maatii	Abbaa/Haadha/Guddisaa/tuu 1	Abbaa/Haadha/Guddisaa/tuu 2
<ul style="list-style-type: none"> ❖ Afaan hiiktuu ni barbaaddaa? ❖ Afaan (afoonota) kamfaa dandeessa? 	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
<p>Dippiloomaa barnoota sadarkaa lammaffaa yookiin GED argatteettaa?</p> <p>Digiriin inni ol-aanaan ati xumurte kami?</p>	<input type="checkbox"/> GED <input type="checkbox"/> Dippiloomaa barnoota sadarkaa lammaffaa <input type="checkbox"/> Kamiyyu miti – Kutaan ol-aanaan ati xumurte kami? _____ <input type="checkbox"/> Kollejii hanga ta'e/leenjii ol-aantuu <input type="checkbox"/> Digirii Kollejii/waraqaa-ragaa Ogeessummaa <input type="checkbox"/> Digirii Waggaa-lamaa <input type="checkbox"/> Digirii Tokkoffaa <input type="checkbox"/> Digirii Lammaffaa <input type="checkbox"/> Kamiyyu miti	<input type="checkbox"/> GED <input type="checkbox"/> Dippiloomaa barnoota sadarkaa lammaffaa <input type="checkbox"/> Kamiyyu miti – Kutaan ol-aanaan ati xumurte kami? _____ <input type="checkbox"/> Kollejii hanga ta'e/leenjii ol-aantuu <input type="checkbox"/> Digirii Kollejii/waraqaa-ragaa Ogeessummaa <input type="checkbox"/> Digirii Waggaa-lamaa <input type="checkbox"/> Digirii Tokkoffaa <input type="checkbox"/> Digirii Lammaffaa <input type="checkbox"/> Kamiyyu miti
<ul style="list-style-type: none"> ❖ Yeroo ammaa kana qacaramtee jirtaa? ❖ Yeroo ammaa kana leenjii hojii yookiin mana-barumsaarra jirtaa? 	<input type="checkbox"/> Eyyee – Toorbanitti sa'aatii meeqa? _____ <input type="checkbox"/> Miti <input type="checkbox"/> Hojii dhaabeera/Qaama-hir'ateera <input type="checkbox"/> Yeroo tokko tokko <input type="checkbox"/> Eyyee – Toorbanitti sa'aatii meeqa? _____ <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee – Toorbanitti sa'aatii meeqa? _____ <input type="checkbox"/> Miti <input type="checkbox"/> Hojii dhaabeera/Qaama-hir'ateera <input type="checkbox"/> Yeroo tokko tokko <input type="checkbox"/> Eyyee – Toorbanitti sa'aatii meeqa? _____ <input type="checkbox"/> Miti
<ul style="list-style-type: none"> ❖ Ati sochii WorkFirst kan eeyyamame keessa jirtaa? 	<input type="checkbox"/> Eyyee – Sochiichaa fi toorbanitti lakkoofsa sa'aatii eeyyamamee ibsi: _____ <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee – Sochiichaa fi toorbanitti lakkoofsa sa'aatii eeyyamamee ibsi: _____ <input type="checkbox"/> Miti
<p>Ati tajaajila humna ittisa-biyyaa si'aawaa U.S. irra jirtaa?</p> <p>Ati miseensa Humna Ittisa-Biyyooleessaa yookiin Muummee Eggataa Ittisa-Biyyaadhaa?</p> <p>Ati humna-ittisa biyyaa U.S. turtee?</p>	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti <input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
<p>Maaloo waantoota si'iif/maatii keetiif mana kee keessatti yaaddoo itti qabdutti kunis kanneen nuti irratti si gargaaruu danda'uu malutti mallattoo itti godhi:</p>		
<input type="checkbox"/> Yeroo darbe mana-dhabeessa (ji'oota 12 darban keessatti) <input type="checkbox"/> Abbaan/haadhi/guddisaan/tuun daa'ima qama-hir'uudha <input type="checkbox"/> Abbaan/haadhi/guddisaan/tuun daa'ima yeroo ammaa zoonii waraanaa keessatti qubachifameera, yookiin waggaa darbe akkas ture <input type="checkbox"/> Abbaan/haadhi/guddisaan/tuun daa'ima hidhameera/teetti	<input type="checkbox"/> Dhibee sammuu maatii/gorsa, dhippuu-cimtuu haadhaa dabalatee. <input type="checkbox"/> Abbaan/haadhi/guddisaan/tuun daa'ima hojjetaa/tuu godaanaa/tuu dha <input type="checkbox"/> Miidhaa man-keessoo maatii (yeroo darbe yookiin kan ammaa) <input type="checkbox"/> Dhimmoota qoricha araada-uumtuu/alkoolii yookiin fayyadama wantoota araada-uumtuu <input type="checkbox"/> Maatiin maatii yookiin hiriyoota biroo irraa gargaarsa xiqqaa qaba yookiin hoomaayyu hin qabu	
<input type="checkbox"/> Miseensonni maatii kanneen biroo inshuraansii fayyaa/fayyaa-ilkaanii hin qaban <input type="checkbox"/> Miseensonni maatii kanneen biroon mana eegumsa fayyaa/fayyaa-ilkaanii hin qaban <input type="checkbox"/> Abbaan/haadhi/guddisaan/tuun daa'ima yaaddoowwan fayyaa qaba/di <input type="checkbox"/> Abbaan/haadhi/guddisaan/tuun daa'ima rakkoowwan hubachuu qaba/di	<input type="checkbox"/> Hojii argachuu yookiin irra-turuu <input type="checkbox"/> Yaaddoowwan mana-jireenyaa <input type="checkbox"/> Yaaddoowwan seeraa <input type="checkbox"/> Godaanaa/tuu/qubataa/tuu yeroo dhiyoo (waggaa 5 darbanitti)	

Odeeffannoo Maatii

- ❖ Daa'imni kan wajjiin jiraatu:
 - Abbaa/haadha/guddisaa/tuu tokko
 - Abbaa/haadha/guddisaa/tuu lama kan waliin jiraatan
 - Abbaa/haadha/guddisaa/tuu lama kan adda-adda jiraatan – Maatiin tokkichi daa'ima guddisuuf dursaan seer-qabeessummaa qabaa?
 - Eyyee – Abbaa/haadha isa kamtuu dursaan guddisa seer-qabeessummaa qaba/di? _____
 - Miti – Abbaan/haadhi tokkichi maatii isa kan biroo irraa kaffaltiiwwan gargaarsa daa'ima ni fudhataa/ttii?
 - Eyyee – Abbaa/haadha isa/ishee kamtuu kaffaltiiwwan gargaarsa daa'ima fudhata/tti? _____
 - Miti

❖ Maaloo namoota kan biroo kan mana kee keessa jiraatan tarreessi. Ofii kee yookiin daa'ima kee itti hin dabaliin.
Bakka dabalataa yoo si barbaachise, waraqaa kan biroo irratti katabiitii iyyannoo keetti dabali.

Maqaa (Kan duraa fi Dhumaa)	Guyyaa dhalootaa (Ji'a/Guyyaa/Bara)	Firummaa daa'imaaf qabu/du	Qarshiidhaan nama kana ni gargaartaa?	Namni kun dhiigaan, gaa'elaan yookiin guddifachaan si waliin walitti dhufeenya qabaa/dii?
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti
			<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti	<input type="checkbox"/> Eyyee <input type="checkbox"/> Miti

- ❖ Daa'imni kun guddisaa/tuu abbaa/haadha yookiin abbaa/haadha guddifachaa isaa/ishee hin ta'iin waliin jiraataa/ttii?
 - Eyyee
 - Namni kun daa'ima bakka bu'uun kaffaltii mootummaa, lammummaa yookiin SSI ni fudhataa/ttii? Eyyee Miti
 - Miti

Ati, daa'imni kee, yookiin miseensi maatii kee kan biroon galii gosa akkanaa ni fudhattuu? Kan si ilaallatu hunda mallattoo itti godhi:

- TANF Galii Dabalataa Wabii (SSI) qaama-hir'ummaaf Galii Daa'ima Guddisaa
 - Kuni daa'imaaf qofaa? Eyyee Miti
 - Ati Working Connections Child Care Subsidy ni qabdaa? Eyyee Miti
 - Firummaa namichi daa'imaaf qabu/du: _____

❖ Tilmaama galii walii-galaa maatii bara baajataa darbetti yookiin ji'oota 12 darbanitti: _____
Maaloo ragaa galii fi baay'ina miseensa maatii iyyannoo kanatti dabali.

❖ Yeroo ammaa karaa Tajaajilawwan Eegumsa Daa'ima (CPS), Deeb-Kenninsa Qorannoo Maatii (FAR), yookiin Gargaarsa Daa'ima Indiyaa (ICW) maatiin kee tajaajilawwan ni fudhataa? Eyyee Miti

❖ Yeroo ammaa maatiin kee kunuunsa daa'ima karaa CPS yookiin FAR'tiif eeyyamameeraafii?
 Eyyee – Toorbanitti lakkoofsa sa'aatii eeyyamamee: _____ Miti

❖ Yeroo darbetti maatiin kee tajaajilawwan CPS yookiin ICW irraa fudhateeraa? Eyyee Miti

❖ Yeroo ammaa haalli mana-jireenyaa maatii keetii akkamii?
 Kiraa Kan Kiyya Kan biraa – **Yoo isa kanatti mallattoon ta'e, maaloo unka Gaaffannoo Mana-jireenyaa kan asitti maxxane guuti**

Maatiin kun mana-jireenyaa haal-gargaarsaan kennamu ni fudhataa, kunis kan akka kaardii manaa yookiin qarshii gargaarsaa mana-jireenyaaf kennamu? Eyyee Miti

ODEEFFANNOO MAATII

- ❖ Waa'ee sagantaa keenyaa akkamitti beektee? Kan si ilaallatu hunda mallattoo itti godhi:
 - Websaayitii Ta'ii hawaasummaa Waraqaa barristuu Miidiyaa Jecha afaaniin Hojjetaa fiildiin Abbaa/haadha dur-duriin
 - Ejensii hawaasummaa/Hojjetaa faayilaa – Maaloo adda baasi: _____ Kan biraa – Maaloo adda-baasi: _____

Hangan beekutti gaaffiiwwan kana deebiseera akkasumas ragaalee gaaffataman kanan qabu dhiyeesseera.

Mallattoo Abbaa/Haadha/Guddisaa/tuu: _____ Guyyaa: _____
(ECEAP Staff: Enter this date in ELMS)

STAFF ONLY: Returning Child Information

Complete if the child is returning for the next program year. Do not reverify income.

Program Year:		Updated Total:
HS/EHS Only – Date Sent to PSESD:		Site/ID Name:
CHILD INFORMATION		
Child's Name:		Child's Date of Birth:
Has the child been diagnosed by a Health Care Provider with one or more serious/chronic health conditions, such as asthma, diabetes, seizures, heart condition, or life-threatening allergies? <input type="checkbox"/> Yes – Please describe: _____ <input type="checkbox"/> No		
Does the family suspect that the child has a developmental delay or disability? <input type="checkbox"/> Yes – Please describe: _____ <input type="checkbox"/> No		
Does the child have a current Individual Family Service Plan (IFSP) or Individual Education Plan (IEP)? <input type="checkbox"/> Yes – Please describe: _____ <input type="checkbox"/> No		
Does the family have concerns about the child's health and development? <input type="checkbox"/> Yes – Please describe: _____ <input type="checkbox"/> No		
Does this child have medical insurance? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No		Does this child have a regular doctor or medical clinic? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No
Does this child have dental insurance? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No		Does this child have a regular dentist or dental clinic? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No
Does the family have new/additional areas of concern? <input type="checkbox"/> Yes – Please describe: _____ <input type="checkbox"/> No		
FAMILY INFORMATION	Parent/Guardian 1	Parent Guardian 2
Name:		
Relationship to Child:	<input type="checkbox"/> Biological/Adopted/Stepparent <input type="checkbox"/> Foster Parent <input type="checkbox"/> Grandparent <input type="checkbox"/> Other Relative <input type="checkbox"/> Other	<input type="checkbox"/> Biological/Adopted/Stepparent <input type="checkbox"/> Foster Parent <input type="checkbox"/> Grandparent <input type="checkbox"/> Other Relative <input type="checkbox"/> Other
Address (if changed):		
Phone (if changed):	_____-_____-_____ <input type="checkbox"/> Home <input type="checkbox"/> Cell <input type="checkbox"/> Work	_____-_____-_____ <input type="checkbox"/> Home <input type="checkbox"/> Cell <input type="checkbox"/> Work
Alternate Phone (if changed):	_____-_____-_____ <input type="checkbox"/> Home <input type="checkbox"/> Cell <input type="checkbox"/> Work	_____-_____-_____ <input type="checkbox"/> Home <input type="checkbox"/> Cell <input type="checkbox"/> Work
Email Address (if changed):		
Did the parent/guardian receive a high school diploma or GED?	<input type="checkbox"/> GED <input type="checkbox"/> High school diploma <input type="checkbox"/> None – What is the highest grade completed? _____	<input type="checkbox"/> GED <input type="checkbox"/> High school diploma <input type="checkbox"/> None – What is the highest grade completed? _____
What is the highest degree the parent/guardian completed?	<input type="checkbox"/> Some college/advanced training <input type="checkbox"/> College degree/training certificate <input type="checkbox"/> Associate degree <input type="checkbox"/> Bachelor's degree <input type="checkbox"/> Master's degree <input type="checkbox"/> None	<input type="checkbox"/> Some college/advanced training <input type="checkbox"/> College degree/training certificate <input type="checkbox"/> Associate degree <input type="checkbox"/> Bachelor's degree <input type="checkbox"/> Master's degree <input type="checkbox"/> None
Is the parent/guardian currently employed?	<input type="checkbox"/> Yes – How many hours per week? _____ <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Retired/Disabled <input type="checkbox"/> Seasonal	<input type="checkbox"/> Yes – How many hours per week? _____ <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Retired/Disabled <input type="checkbox"/> Seasonal
Is the parent/guardian currently in job training or school?	<input type="checkbox"/> Yes – How many hours per week? _____ <input type="checkbox"/> No	<input type="checkbox"/> Yes – How many hours per week? _____ <input type="checkbox"/> No
Is the parent/guardian on active U.S. military duty?	<input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	<input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No
Is the parent/guardian a member of a National Guard or Military Reserve unit?	<input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	<input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No
Is the parent/guardian a U.S. military veteran?	<input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	<input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No
What is the family's current housing situation? <input type="checkbox"/> Rent <input type="checkbox"/> Own <input type="checkbox"/> Other – Please describe: _____		
Staff Name:		Title:
Staff Signature:		Date:

Gaaffannoo Mana-Jireenyaa

Maqaa fi Teessoo Iddoo

Mana kee qabda/kireeffatte yoo ta'e, unka kana guutuun si hin barbaachisu.

Deebiiwwan gaaffiiwwan armaan gadii tajaajilawwan barataa/tuun kun fudhachuuf ulaagaa guutu/ttu malu/tu murteessuuf ni fayyada. Daa'immanii fi dargaggoo mana-dhabdummaan isaan muudateef Qajeelchi McKinney-Vento tajaajilawwanii fi gargaarsawwan ni kenna. (Maaloo odeeffannoo dabalataaf fuula itti aanu caqasi)

Manichi kan kee/kan kireeffatte miti yoo ta'e, maaloo haala-jireenyaa kee yeroo ammaa kanaa beeksisi. Kan gadii keessaa kan si ilaallatu hundatti mallattoo godhi:

- Mana-ciisichaa keessa
- Haguuggii keessa
- Mana yookiin appaartimentii nama biraa keessa maatii kan biraa waliin – Maaloo tokkichatti mallattoo godhi:
 - Filachuudhaan
 - Sababii badii manaa, rakkoo dinagdee, yookiin sababii wal-fakkaataan
- Iddoo jireenyaa bu'uurawwan tajaajilaa ga'aa hin taane keessa (bishaan, ho'a, elektirikii, kan kana fakkaatan kan hin qabne.)
- Iddoodhaa iddootti deemuun/teessoorra ciisuun
- Konkolaataa, parkii, dirree-kaampii, yookiin iddoo wal-fakkaataa
- Mana-jireenya ce'umsaa
- Kan biroo – Maaloo ibsi:

STAFF: Review the ERSEA Procedure for follow up questions.

Maqaa Daa'imaa: _____
Dursa _____ Gidduu _____ Dhuma _____

Guyyaa-Dhalootaa: _____ Saala: _____
Ji'a/Guyyaa/Bara _____

- Daa'imni qophaa isaa/ishee dha (abbaa/haadha yookiin guddisaa/tuu seera-qabeessaa waliin jiraachaa hin jiru/tu)
- Daa'imni Abbaa/haadha yookiin guddisaa/tuu seera-qabeessaa waliin jiraataa jira/ti

Teessoo bakka-jireenyaa kan ammaa: _____

Lakk. Bilbilaa: _____ Maqaa nama qunnamsiisuu: _____

Akkaataa seerawwan adaba yakka ragaa-sobaa Kutaa-Biyyaa Washington'nitti odeeffannoon armaan olitti kenname dhugaa fi sirrii ta'uu isaa nan mirkaneessa.

Maqaa Abbaa/haadha/guddisaa/tuu: _____

Mallattoo Abbaa/haadha/guddisaa/tuu: _____

Guyyaa: _____

KUTAA. 725. HIIKKAAWWAN

Kaayyoowwan mata-duree xiqqaa kanaatiif:

- (1) Jechoonni “galmaa’uu” fi “galmee” barnootawwan hordofuu fi sochiiwwan mana-barumsaa keessatti guutummaatti hirmaachuu dabalatu.
- (2) Jechi daa’immanii fi dargaggoota mana-dhabeeyyii –
 - (A) jechuun namoota mana-jireenyaa dhaabbataa, idilee, fi ga’aa kan yeroo halkanii dhabanidha (akka hiikkaa kutaa 103(a)(1)); fi
 - (B) kan dabalatu –
 - (i) daa’immanii fi dargaggoota sababii badinsa manaa, rakkoo dinagdee, yookiin sababii wal-fakkaatuun kanneen mana-jireenyaa nama biraa keessa jiraatan; kanneen manneen-ciisichaa, hoteelota, paarkiiwwan beeksisaa, yookiin dirreewwan kaampii keessa jiraatan kunis sababii filannoo ga’aa iddoo jireenyaa dhabuun; kanneen haguuggiiwwan iddoo-balaa yookiin mana-jireenyaa ce’umsaa keessa jiraatan; hospitaalota keessatti kan gataman;
 - (ii) daa’immanii fi dargaggoota kanneen bakka jireenya halkanii kan duree qaban kan bakka uummataa yookiin dhuunfaa ta’e kunis kan kanaaf hin tolfamiin yookiin waliigalatti dhala namaaf iddoo ciisichaa idilee ta’ee kan fayyadu (akka hiikkaa kutaa 103(a)(2)(C) keessatti);
 - (iii) daa’immanii fi dargaggoota konkolaataa, paarkiiwwan, iddoowwan uummataa, gamoowwan gataman, mana-jireenyaa sadarkaa gad-aanaa, buufatawwan konkolaataa yookiin baaburaa, yookiin iddoowwan wal-fakkaatoo keessa kan jiraatan;
 - (iv) daa’imman godaanoo (akka jechi kun Qajeelfama Barnoota Sadarkaa Tokkoffaa fi Lammaffaa Bara 1965 kutaa 1309 keessatti hiikametti) kanneen akka kaayyoowwan mata-duree xiqqaa kanaatti mana-dhabeeyyii jedhamuu danda’an sababni isaas daa’imman kunneen haalota ciroowwan (i) hanga (iii) keessatti ibsaman keessa jiraachaa jiru.
- (3) Jechi ‘dargaggoo qophaalessaa’ jedhu kan hammatu dargaggoo qaamaan guddisa abbaa/haadhaa yookiin guddisaa/tuu keessa hin jirredha.

Qabiyyeewwan Dabalataa

Odeeffannoo fi qabiyyeewwan abbaa/haadhaa kan armaan gadii kanarratti ni argamu:

http://center.serve.org/nche/ibt/parent_res.php

<http://www.schoolhouseconnection.org/>

STAFF ONLY

Check the services that are needed or desired by the family and provide resources as soon as possible:

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Child care resources | <input type="checkbox"/> School transportation (if site provides) |
| <input type="checkbox"/> Clothing resources | <input type="checkbox"/> Hygiene products/toiletries |
| <input type="checkbox"/> School supplies | <input type="checkbox"/> Food resources |
| <input type="checkbox"/> Medical/dental referral | <input type="checkbox"/> Vision referral |
| <input type="checkbox"/> College/vocational/technical resources | <input type="checkbox"/> Medicaid/DSHS services – Food stamps/TANF |
| <input type="checkbox"/> Housing/shelter referral | <input type="checkbox"/> Birth certificate |
| <input type="checkbox"/> Immunization/medical records | <input type="checkbox"/> Other: |

Staff Signature: _____ **Date:** _____